

2012.3.1

MIYOSHI

Information

お知らせ版 [こちらからお読みください](#)



みよし音楽祭 第13回みよし少年少女合唱団 定期演奏会

小学生から高校生までの団員が、日頃の練習の成果を発表します。
ぜひサンアートへお越しください。

- ▶とき=3月4日(日)、午後3時開演(午後2時30分開場)
- ▶ところ=サンアート小ホール
- ▶入場料=無料
- ▶申し込み=不要。当日、会場へ直接
- ▶曲目 = With You Smile、YELL、Believe、ふるさと、上を向いて歩こう、さくら、浜辺の歌、赤とんぼ、涙をこえて他
- ▶問い合わせ=教育行政課
☎(32)8028 FAX(34)4379

市政番組を放送中

●ケーブルテレビ
さんさんチャンネル【123ch】
コミュニティ放送【デジタル12ch】
【三好丘地区VHF6ch】

みよしTODAY(15分間) 月曜日～土曜日放送
初回放送 17:45 以降8回程度リピート放送
※みよし市ホームページで、番組のニュース項目と「みよし散歩道」の動画配信を行っています。
[URL http://www.city.aichi-miyoshi.lg.jp](http://www.city.aichi-miyoshi.lg.jp)

●コミュニティFM
ラジオ・ラビート【78.6MHz】

みよしモーニングニュース 毎日放送(8:00～8:09)
みよしイブニングニュース 月曜日～金曜日放送(18:00～18:09)
市長ホットライン 3月5日(月)、4月2日(月)8:00～18:00～
問い合わせ 秘書広報課 ☎(32)8357 FAX(34)6008

Hot Line 広報みよし 平成24年3月1日号 No.1015
発行・みよし市 / 編集・秘書広報課 電話0561(32)2111(代)
〒470-0295 愛知県みよし市三好町小坂50番地
ホームページ <http://www.city.aichi-miyoshi.lg.jp/>

古紙配合率100%再生紙使用
re100

VEGETABLE
SIL INK

環境に優しい植物インキを使用

お知らせは裏表紙から

案内

春の火災予防運動

防災安全課 ☎(32)8046 ㊟(32)2165



3月1日から7日までの1週間、「消したはず 決めつけないで もう一度」を統一スローガンに、春の火災予防運動が全国で展開されています。火災の原因のほとんどは不注意によるものです。大切な生命や財産を守るため、火の元には十分注意しましょう。

現在、全ての一般住宅に住宅用火災警報器の設置が義務化されています。まだ設置をしていない人は、設置をお願いします。

なお、消防署員の名前をかたった悪質な訪問販売には十分ご注意ください。

また期間中、消防団による防火PR放送や市内巡回などを行う予定です。ご理解、ご協力をよろしくお願い致します。

【火の用心7つのポイント】

- ①家の周りに燃えやすいものを置かない
- ②寝たばこやたばこの投げ捨てをしない
- ③天ぷらを揚げるときは、その場を離れない
- ④風が強いときは、たき火をしない
- ⑤子どもにマッチやライターで遊ばせない
- ⑥電気器具は正しく使い、たこ足配線をしない
- ⑦ストーブには燃えやすいものを近づけない

名称変更のお知らせ

衣浦東部保健所加茂保健分室
☎(34)4811 ㊟(34)4813

4月1日から愛知県衣浦東部保健所加茂保健分室の名称が変わります。

▶変更後＝

愛知県衣浦東部保健所みよし保健分室
▶住所＝〒470-0221 みよし市西陣取山90(学習交流センター内)

※住所、連絡先は変更ありません。

愛知大学温水プール・図書館の利用終了

愛知大学 ☎(36)1111 ㊟(36)5546



これまで地域の皆さんに大学に親し

んでもらおうと開放してきました温水プールは、本学の名古屋市への移転に伴い3月10日(土)をもって終了します。長年にわたり、ご利用ありがとうございました。

※なお、図書館につきましては、1月31日(火)をもって終了しました。

小中学校の施設開放

スポーツ課 ☎(32)8027 ㊟(34)6030

市内の小中学校の体育館、武道場を学校教育に支障のない範囲で有料開放します。気の合う仲間とスポーツを楽しみませんか。平成24年度の利用の申し込みを受け付けます。なお、利用には事前に登録申請が必要です。

▶開放時間＝月曜日から土曜日までの午後6時30分から9時30分まで

▶開放施設・使用料＝下表のとおり

施設名	使用料(1回)
小学校体育館	1,000円
中学校体育館	1,700円
中学校武道館	680円

▶対象＝定期的に施設を利用する市内在住、または在勤で10人以上の団体

▶登録申請＝3月6日(火)から17日(土)まで(月曜日は除く)に、申請書(総合体育館で配布)に必要な事項を記入し、スポーツ課へ直接

有料広告

問い合わせ＝秘書広報課 ☎(32)8357 ㊟(34)6008

ひまわりネットワーク 番組のご案内

CS123ch/ さんさんチャンネル・地上デジタル121ch/ デジタル12

さんさんタイム『ミュージカル公演「チョコレートキッズ」』

歌や踊りなどで幅広い年代が楽しめる、市民による公演がいよいよ登場!

さんさんチャンネル 金～日曜(初回放送:2日(金))
デジタル12 土・日曜(初回放送:3日(土))

※詳しくはひまわりの番組表で。変更の場合あり。問い合わせ:メディアサービス部(0565)35-3417

ラジオ・ラフィート 番組のご案内

『シネマ♡プラス』

～最新映画情報を発信中～

放送日時: 月曜日～金曜日
午前8:45～(あさのらぶ内)

最新映画情報をはじめ、おすすめ映画情報をみなさまにお届けします!!



平成24年度みよし市奨学金制度

教育行政課 ☎(32)8028 ㊟(34)4379

- ▶支給期間=4月から学校卒業まで
- ▶対象=高等学校、大学に在学、または4月に入学予定の人
- ▶応募資格=次の全てに該当する人
 - ①成績優秀で、経済的に修学が困難である
 - ②心身ともに健康で、品行方正である
 - ③保護者が市内に1年以上在住である
 - ④他の団体からの奨学金を受けていない
- ▶支給額=高校生…月額6,000円以内、大学生…月額8,000円以内
- ▶申し込み=3月30日(金)までの平日、午前8時30分から午後5時15分までに、申請書(教育行政課で配布)に必要事項を記入して、教育行政課へ直接

東日本大震災により被害を受けた人の所得税の軽減・免除

豊田税務署 ☎0565(35)7777

平成23年12月に「東日本大震災の被災者等に係る国税関係法律の臨時特例に関する法律の一部を改正する法律」などが施行されました。これらの法律により、所得税などの国税に関して、東日本大震災により被害を受けた人や復興推進に向けた取り組みを対象に、新たな税制上の措置が追加されまし

た。

平成23年4月に施行された「東日本大震災の被災者等に係る国税関係法律の臨時特例に関する法律」で創設された税制上の措置と合わせて、東日本大震災により被害を受けた人などは所得税などの軽減・免除により、確定申告などの手続を行うことで税金の還付を受けることができます。

詳しくは税務署にお問合せいただくか、国税庁ホームページ(㊟<http://www.nta.go.jp/>)をご覧ください。

ホームページ閲覧の一時停止

秘書広報課 ☎(32)8357 ㊟(34)6008



新庁舎移転に伴う電算システム引越しのため、5月3日から6日までの4日間(予定)、ホームページの閲覧が一時的に停止する場合があります。

ご不便をお掛けしますが、ご理解とご協力をお願いします。

※なお、停止時間など詳細が決まり次第、ホームページでお知らせしますのでご確認ください。

●リサイクル用品の登録●

- ▶譲ります(有料)=ソファ、ベッド、和だんす、鏡台
- ▶差し上げます(無料)=介護用ベッド、ベビーバス、ハイベッド、ひな人形
- ▶譲ってください(無料)=耕運機、原動機付自転車
- ▶登録期間=3カ月間
- ▶登録方法=譲ります(有料)、差し上げます(無料)、譲ってください(有料・無料)に分け、住所・氏名・電話番号・商品名とその詳細情報(品質状態、購入年月日など)を明らかにして、環境課へ電話(☎(32)8018)、または直接
- ▶交渉の流れ=①広報みよしに商品名を掲載②希望者は環境課へ電話連絡③登録者の住所・氏名・電話番号を確認し、登録者と直接交渉④結果を環境課へ連絡
- ▶注意事項=①住所、電話番号などを希望者に教えることができない人は登録できません②登録品は広報掲載期間中、登録者の責任で保管してください③登録が不要になったときは、必ず環境課へ連絡してください

有料広告

問い合わせ=秘書広報課 ☎(32)8357 ㊟(34)6008

新築・リフォーム 住まいのことなら



有限会社 原田建築 TEL (0561)32-1691

みよし市明知町小石山 45 番地 1
<http://www.kikaoru.com/>

広告主募集中

- ▶掲載料=10,000円/1枠あたり
 - ▶申し込み=掲載を希望する発行号の6カ月前から2カ月前までに、申込書(秘書広報課で配布。ホームページ(㊟<http://www.city.aichi-miyoshi.lg.jp/>)からダウンロード可)に必要事項を記入し、広告案を添えて、秘書広報課へ直接(申込時に広告データの受け渡しが必要)
- ※詳しくは、秘書広報課へご連絡ください。

お知らせは裏表紙から

案内

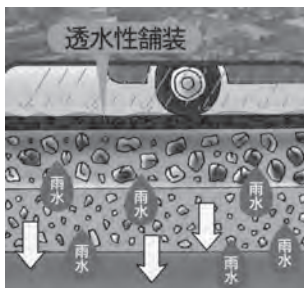
さかいがわ あいづまがわ さわたりがわ 境川・逢妻川・猿渡川流域の開発 における雨水対策

豊田加茂建設事務所河川整備課
☎0565(35)9325

愛知県は、都市化が著しい二級河川の境川、逢妻川、猿渡川の流域を、平成24年4月1日に特定都市河川浸水被害対策法に基づく「特定都市河川流域」に指定します。みよし市内もほぼ全域がこの流域内に指定されます。指定後、田や畑のような締め固められていない土地に建物を建てたり、駐車場にするときなど、対象面積が500㎡以上の場合における雨水浸透阻害行為には、愛知県知事の許可が必要になります。なお、許可に当たっては、技術的基準に従った浸透ますや貯留槽などの雨水貯留浸透施設の設置が必要になります。

【雨水貯留浸透施設の例】

●透水性舗装



※流域の境界については、愛知県統合型地理情報システム(GIS)マップあいち(<http://maps.pref.aichi.jp>)や流域図を各市町や県建設事務所でご覧できます。

自殺対策強化月間

衣浦東部保健所健康支援課
☎0566(21)4778 ☎0566(25)1470

「支えあう 温かい手が すぐ側に」

(中部9県1市自殺予防統一スローガン)
3月は「自殺対策強化月間」です。自殺の原因の一つとして、うつ病が潜んでいる場合があります。「何だか憂鬱」「眠れない」といった症状が続いたら、うつ病のサインです。

衣浦東部保健所では、こころの健康相談を行っています。

ぜひ、ご利用ください。

- ▶とき＝平日の午前9時から正午、午後1時から4時30分まで
- ▶ところ＝衣浦東部保健所(本所)
(刈谷市^{おおてまち}大手町1-12)

燃料電池システム設置費の一部補助

環境課 ☎(32)8018 ☎(32)2585

平成24年度から燃料電池システム設置費補助制度を開始する予定です。家庭用燃料電池システム(主にエネファーム)の設置費補助を受けるには、事前に予約申請が必要ですので、設置を予定している人は4月以降、工事着工前に環境課へ申請してください。

▶対象＝下記のいずれかに該当する人で、市内に住所を有し、市税など未納がない人(1世帯1基限り)

- ①市内において自らが居住する住宅に燃料電池システムを設置する人
- ②市内において自らが居住する予定の燃料電池システム付住宅を購入する人

- ▶募集件数＝先着で20件(予算額に達した時点で受け付け終了)
- ▶補助額＝補助対象経費の10%(上限額は15万円)
- ▶申し込み＝4月2日(月)から申請書に必要事項を記入し、環境課へ直接

※高効率給湯器設置費補助制度については3月31日をもって終了となりますので、まだ申請していない人は忘れず

に申請してください。

募集

給食協会職員

給食協会から 学校給食センター内
☎(32)0100 ☎(34)0199

- ▶採用日＝平成24年4月1日(日)
- ▶勤務時間＝午前8時から午後4時まで(7時間勤務、時差出勤の場合あり)
- ▶選考方法＝書類審査および面接試験
- ▶職種＝調理員
- ▶募集人数＝若干名
- ▶申し込み＝3月5日(月)から16日(金)まで(土・日曜日を除く)の午前9時から午後5時までに申込書(3月2日(金)から協会にて配布。または、協会ホームページ(<http://www.hm6.aitai.ne.jp/~m-oishii/>)からダウンロード可)に必要事項を記入し、協会へ直接
- ▶その他＝雇用後は社会保険への加入が必要

ウォーキング協会の会員

ウォーキング協会事務局
総合体育館内 ☎(32)8027 ☎(34)6030

協会の事業にご支援ご協力いただける会員を募集します。ウォーキングを通して健康づくり、仲間づくりをしましょう。

- ▶対象＝市内在住、在勤、または在学中で協会の趣旨に賛同する人
- ▶年会費＝500円
- ▶申し込み＝3月6日(火)から4月8日(日)まで(月曜日を除く)に申込書(総合体育館で配付)に必要事項を記入し、事務局へ直接
- ▶その他＝会員には協会主催の事業の割引や各種行事の案内を送付



愛知県地域環境保全委員

環境課 ☎(32)8018 ㊟(32)2585

- ▶対象＝市内在住の20歳以上の人で、環境保全活動に熱意のある人
- ▶業務内容＝市内の環境状況の調査・報告や県が行う環境保全施策への協力など
- ▶募集人員＝1人
- ▶任期＝平成24年4月1日から平成25年3月31日までの1年間
- ▶報酬＝月額3,430円
- ▶応募方法＝3月16日(金)までに環境課へ直接

「みよしいきもの調査隊」の隊員

環境課 ☎(32)8018 ㊟(32)2585

- みよし市では「みよしいきもの調査隊」を結成し、市内に生息している生き物の調査をしています。今回、隊員の追加募集をします。身近な自然と一緒に回り、生き物を観察しながら自然との触れ合いを楽しんでみませんか。
- ▶活動内容＝年4回程度の生き物観察会への参加と生き物の生息調査
- ※1回目の観察会は、4月8日(日)に開催予定です。
- ▶対象＝市内在住の小学生がいる親子またはグループ
 - ▶定員＝若干名
 - ▶申し込み＝3月23日(金)まで(土・日曜日、祝日を除く)に環境課へ電話、または直接

市内の催し

みよし市障がい者自立支援協議会全体会

福祉課 ☎(32)8010 ㊟(34)3388

「障がいがあってもなくても普通に

暮らせる地域づくり」を目指して設置した「みよし市障がい者自立支援協議会」の全体会を開催します。

- ▶とき＝3月19日(月)午後1時30分から(受付開始は午後1時から)
- ▶ところ＝福祉センター3階大ホール
- ▶内容＝平成23年度の事業報告および平成24年度の事業計画(予定)
- ▶傍聴＝可能(先着で20人程度)
- ▶申し込み＝不要。当日、会場へ直接

人形劇「よろず劇場とんがらし」

障がい児を持つ親の会「いきもの語り」☎(76)3749 ㊟(76)3149
✉clover-0608@mail.goo.ne.jp

全国的に活躍している「よろず劇場とんがらし」による人形劇の公演会を行います。障がいのある子どもたちと一緒に人形劇を楽しみませんか。

- ▶とき＝4月8日(日)午前10時30分から(開場は午前10時10分)
- ▶ところ＝三好丘交流センター
- ▶内容＝人形劇「おとぎの国のゆうびん屋さん」
- ▶対象＝どなたでも可
- ▶定員＝先着で120人
- ▶参加費＝1人300円(保険代を含む)
- ▶申し込み＝3月12日(月)から16日(金)までに参加者全員の氏名、年齢、連絡先を明らかにして、障がい児を持つ親の会「いきもの語り」へ電子メールで

市長杯テニス大会

テニス協会
ながやまいえりき
長山家久会長 ☎・㊟(34)2598

- ▶とき＝4月8日(日)午前9時から
- ※雨天の場合4月22日(日)になります。
- ▶ところ＝三好公園テニスコート
 - ▶種目＝男子・女子ダブルス
 - ▶試合方法＝1セットマッチ

- ▶対象＝市内在住、在勤、または在学の人、およびテニス協会会員
- ▶参加費＝1組2,000円。他に平成24年度協会会費1人500円(既登録者を除く)
- ▶申し込み＝3月21日(水)までに総合体育館(月曜日を除く)へ直接

3月ロビーコンサート

サンアート ☎(32)2000 ㊟(32)3232

- サンアートの広いロビーでコンサートを行います。
- ▶とき＝3月15日(木)午後7時から8時30分まで
 - ▶ところ＝サンアート1階ロビー
 - ▶内容＝第1部ピアノ独奏…^{もひさちこ}森祚子さん、第2部ピアノ連弾…^{アミドゥデュオ}Ami du duo、第3部オカリーナとピアノ…^{うめだやすこ}梅田康子さん、^{ほりうちひろこ}堀内宏子さん
 - ▶入場料＝無料
 - ▶申し込み＝不要。当日、会場へ直接

市長杯バドミントン大会

バドミントン連盟
^{すずきすすむ}鈴木進さん ☎・㊟(36)1650

- ▶とき＝4月22日(日)午前9時から午後5時まで
 - ▶ところ＝三好公園総合体育館
 - ▶種目＝男女別ダブルス(予選リーグ、決勝トーナメント)
 - ▶対象＝高校生以上で市内在住、在勤、または連盟が案内した近隣市町の人
 - ▶参加費＝連盟登録者…1,000円、連盟未登録者…1,500円、高校生…500円
- ※大会当日、平成24年度連盟登録をする人は1人500円で受け付けます。
- ▶申し込み＝申込用紙(総合体育館で配布)に必要な事項を記入し、4月13日(金)までに総合体育館(月曜日を除く)へ直接、または鈴木進さんへフアクスで

お知らせは裏表紙から

市外の催し

ミスかきつばたコンテスト

知立市観光協会事務局(知立市経済課内)
☎0566(83)1111

歴史と伝統に育まれた知立市八橋の「かきつばた」。愛知県の花・知立市の花である「かきつばた」にふさわしい素敵な女性「ミスかきつばた」を選出するコンテストを開催します。併せて、ミスかきつばたコンテストへ出場する参加者を募集しています。募集要項など詳細は知立市ホームページ(<http://www.city.chiryu.aichi.jp/>)をご覧ください。

- ▶とき=4月15日(日)午前10時から
- ▶ところ=知立市文化会館(パティオ池鯉鮒)かきつばたホール
- ▶問い合わせ=知立市観光協会事務局へ電話で

とよた合同企業説明会(就活)

豊田市雇用対策協会
☎0565(34)1999 ☎0565(34)1777
<http://www.work-toyota.com>



企業の人事担当者と直接面談ができる絶好のチャンスです。詳しくはホームページをご覧ください。

- ▶とき=3月14日(水)午前10時から午後4時まで
- ▶ところ=豊田市民文化会館展示室A(豊田市小坂町12-100)

- ▶内容=地元企業の合同企業説明会
- ▶対象=平成25年3月に大学・短大・専門学校を卒業予定で、就職を希望する学生と既卒者

講座・教室

空手教室 後期体験会

なかよしクラブ事務局 三好中学校内
☎・☎(34)1771

- ▶とき=3月17日・24日の土曜日、午後7時から8時まで
- ▶ところ=勤労青少年ホーム軽運動室
- ▶対象=4歳以上
- ▶定員=各日、10人程度(両日参加可)
- ▶参加費=無料
- ▶申し込み=平日(月曜日を除く)の午後1時から5時まで、土・日曜日の午前9時から正午、午後1時から5時までになかよしクラブ事務局へ電話で
- ▶問い合わせ=なかよしクラブ事務局へ電話、ファクス、またはホームページ(http://www.geocities.jp/nakayoshi_c2004/)で

伝言板

●「三好助け合いチケットじゃんじゃん」平成23年度第3回交流会

あなたも「三好助け合いチケットじゃんじゃん」の活動を体験してみませんか。「じゃんじゃん」では、留守中の花の水やりなどのちょっとした手助け、趣味・特技を生かしたボランティアなど、多くの活動を行っています。

会員同士の交流を図るとともに、一般の人にじゃんじゃんの活動を紹介する体験交流会を行います。

- ▶とき=3月4日(日)午前10時から正午まで(受け付けは午前9時30分から)

- ▶ところ=ふれあい交流館1階101会議室、102会議室
- ▶内容=フラワーアレンジメント(先着で40人)、折り紙、座談会など
- ▶対象=どなたでも可
- ※会員以外の方は、事前に申し込みが必要です。
- ▶参加費=無料(フラワーアレンジメントは材料費として300円が必要)
- ▶申し込み=3月3日(土)までの午前9時から午後5時までに、増岡万里子さんへ電話(☎090(4400)3138)、ファクス(☎(32)1260)、または電子メール(miyoshiticket-janjan@ezweb.ne.jp)で
- ▶その他=平成24年度会員の登録受付も実施

●サークル「ラズベリー」のシャドーボックスとデコパージュ体験



シャドーボックスは、カット不要のフェアリープリントを重ねて立体的に仕上げます。デコパージュは、フレームに薄いプリントを重ね貼りします。

どちらを体験するかは、参加日に選ぶことができます。

- ▶とき=3月21日(水)、22日(木)、4月7日(土)の午前9時30分から正午まで
- ▶ところ=ふれあい交流館101会議室
- ▶対象=中学生以上
- ▶定員=各日4人
- ▶参加費=1,300円(材料費を含む)
- ▶申し込み・問い合わせ=早川朱実さんへ電話(☎(34)7502)で



平成24年度総合型地域スポーツクラブ会員募集

【なかよしクラブ】

- ▶募集内容=右表のとおり
- ▶参加費(1年間)=入会金(大人2,000円、中学生以下1,000円)、スポーツ保険料(65歳以上1,000円、高校生から64歳まで1,850円、中学生以下800円)、各講座の受講料
- ▶申し込み=3月11日以降、平日(月曜日を除く)午後1時から5時まで、土・日曜日の午前9時から正午、午後1時から5時までに参加費を添えて、事務局へ直接

※先着順で受け付けします。詳しくはホームページ、または事務局まで

【なかよしクラブ事務局】

三好中学校北校舎2階

☎・📠(34)1771

🌐http://www.geocities.jp/nakayoshi_c2004/

■なかよしクラブの募集内容

講座名	開催日	ところ	対象	受講料	
水泳	土曜日①9:00~9:45、 ②9:50~10:35	三好スイミング アカデミー(三好 町天王26-3)	小学生	半期17,500円	
こども陸上	隔週水曜日 18:00~19:00	三好公園陸上競 技場・三好中 学校グラウンド	小中学生	1回400円	
卓球	一般コース	木曜日(月3回) 13:00~15:00	三好公園総合 体育館卓球場	高校生以上	半期4,000円
	ジュニア一般 チケットコース	日曜日(月3回) 9:30~11:30	三好中学校 卓球場	小学校4年生以上	1回大人300円、 子ども200円
ショートテニス	日曜日(約10回/半期) 9:30~11:30	中部小学校 体育館	小学生以上	1回大人300円、子ども 200円、親子400円	
ソフトテニス	土曜日9:00~12:00	三好地区コミュ ニティー広場テ ニスコート	小学校5年生以上	1回500円	
サッカー	木曜日①16:00~17:30、 ②17:30~19:00	三好公園 陸上競技場	1部:幼児~小 学2年生	1回500円	
	土曜日①9:00~10:30、 ②10:30~12:00	きたよし地区 多目的広場	2部:小学3年 生~6年生		
カローリング	水曜日19:00~21:00	中部小学校 体育館	どなたでも可	半期3,000円または 1回大人300円、子ども 200円	
いきいき健康塾	太極拳	第1木曜日19:30~21:00	三好下公民館	どなたでも可	
	健康体操	第2木曜日19:30~20:30			
	ピラティス	第3土曜日19:30~20:30			
	ソフトエアロピクス	第4木曜日19:30~20:30			
パソコン個別指導 (予約制)	金曜日13:30~15:00	三好中学校北校 舎2階なかよしク ラブハウス	どなたでも可	1回800円	
なかよしキッズ 広場(予約制)	火曜日~日曜日 16:00~21:00(5部制)		小中学生	1回500円	

【三好さんさんスポーツクラブ】

- ▶募集内容=右表のとおり
- ▶会費(1年間)=年会費(大人2,000円、中学生以下1,000円、ファミリー3,000円)、講座参加費(大人6,000円、中学生以下5,000円)、スポーツ保険料(大人1,850円、65歳以上1,000円、中学生以下800円)
- ▶申し込み=昨年からの継続受講者…3月7日から、新規受講者…3月14日から(日・月曜日、祝日を除く)の午前9時から午後3時までに、会費を添えて事務局へ直接

※先着順で受け付けます。定員や参加費など詳しくはホームページ、または事務局まで

【三好さんさんスポーツクラブ事務局】

明越会館内 ☎・📠(34)3621

🌐<http://miyoshisansan.web.fc2.com/>

■三好さんさんスポーツクラブの募集内容

講座名	開催日	ところ	対象	
ソフトバレーボール	月曜日(毎週)18:30~	南部小学校体育館	小学生以上	
バレーボール	月曜日(毎週)19:30~		一般	
ピラティス(託児限定8人)	第2・4火曜日10:15~	明知上公民館	中学生以上	
ゴルフ	火曜日(月3回)19:00~	コンフォートゴルフクラブ 三好	中学生以上	
	木曜日(月3回)13:30~		一般	
	土曜日(月3回) ①14:30~、②16:15~		中学生以上	
カローリング	火曜日(毎週)13:30~	打越公民館	一般	
料理教室	水曜日(年20回)10:00~	明越会館料理研修室		
健康太極拳	水曜日(毎週)19:30~	打越公民館		
ヨガ(夜の部)	第1・3水曜日19:30~	明知上公民館		
ZUMBA(託児限定8人)	第1・3木曜日(年20回)10:15~			
ソフトエアロピクス&ボクササイズ (託児限定8人)	第2・4木曜日(年20回)10:15~			
フラダンス	第2・4木曜日10:00~	サンヴィッツ宝栄		
ニュースポーツ (チャレンジ・スポーツ)	金曜日(月3回)19:00~	南中学校体育館・武道場		年長園児から 小学2年生まで
ニュースポーツ (ドッジボールなど)				小学3年生以上
ソフトバレーボール				一般
インディアカ			小学生以上	
親子フラダンス	第1・3金曜日18:30~	サンヴィッツ宝栄	小学生以上	
短期ヨガ	金曜日(全8回)9:15~	明越会館多目的室	一般	
短期フットセルフセラピー	金曜日(全8回)10:30~			
硬式テニス	土曜日(毎週)9:00~	南部コミュニティ		
フットサル	土曜日(毎週)9:00~	さんさんの郷ふれあい広場	小学生	
スナックゴルフ	土曜日(毎週)9:00~	さんさんの郷	年長園児以上	
中学生バレーボール	日曜日(毎週)18:30~	南中学校体育館	中学生	

案内

相談

募集

催し

講座・教室

伝言板

*市内の外国人登録者数/市全体人口に占める割合:1,487人 / 2.5%(2月1日現在)

ポルトガル語通訳による外国人相談 ごつうやく がいこくじんそうだん 市民課 しみんか ☎(32)8012 ㊟(32)8048
Consultas com intérprete em português.
Dias de atendimento=Todas as terça e sexta-feira (2 vezes por semana).
Distribuição de senhas=das 13:00hrs às 15:30hrs.
Atendimento=das 13:00hrs às 16:00hrs.

お知らせは裏表紙から

Novas Informações(Português) News & Information(English)



がいこくごじょうほう
外国語情報ひろば

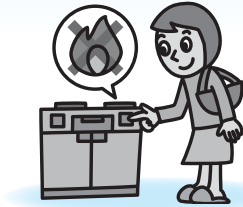
春の火災予防運動

(日本語の記事は23ページ参照)

CAMPANHA DE PRIMAVERA DE PREVENÇÃO CONTRA INCÊNDIOS.

Setor de Segurança e Prevenção contra Acidentes.

Tel(32)8046 Fax(32)2165



A campanha de Prevenção contra Incêndios de primavera, será realizado em todo território nacional durante 1 semana, de 1 à 7 de março através de lema unificada “confira mais uma vez, não confie no deve ter apagado”.

A maior causa de incêndios são devidos aos descuidos.

Tenha maior cautela aos focos de fogos para garantir a sua preciosa vida e bens.

Atualmente vem sendo obrigados as instalações de alarmes de incêndios em todas as residências.

Para aqueles que ainda não

instalaram-los,tomem providências imediatas (cuidados com as vendas mal-intencionados, tais como disfarço de Corpos de Bombeiros).

Durante a campanha, os Corpos de Bombeiros estarão fazendo rondas no município com transmissões PR esclarecendo sobre acidentes.

[7 pontos fundamentais para prevenção de incêndios]

- ① Não depositar objetos de fácil combustão aos redores de casa.
- ② Não fumar deitado e não jogar bitucas de cigarros.
- ③ Não afastar do local enquanto estiver fazendo frituras.
- ④ Não fazer fogueiras nos dias de ventos fortes.
- ⑤ Não deixar crianças brincarem com fósforos ou isqueiros.
- ⑥ Utilizar aparelhos elétricos de forma correta. Não sobrecarregue os circuitos elétricos com muitos eletrodomésticos.
- ⑦ Não aproximar nos aquecedores objetos de fácil combustão.

Spring Fire Prevention Campaign

Disaster Prevention and Security Division

Tel(32)8046 Fax(32)2165

The 7 days between March 1st and 7th will be the week that Spring Fire Prevention Campaign throughout the country. The unified motto is “Must be put out, do not assume, check once more”. Carelessness courses most fires. We should beware to protect the precious lives and properties from the fire. It is made obligatory to set fire alarm at home. Homes haven’t had it set yet should have it done as soon as possible.

(Please beware of vicious visit sales who pretend to be the Firefighters)

During the period, it will be cultivation broadcasting of disaster prevention and firemen will patrol around in Miyoshi.

[7 Points to Prevent Fire]

- ① Do not put flammable things around the house
- ② Do not smoke when sleeping or do cigarettes throw-away
- ③ Do not leave the spot when frying tempura
- ④ Do not make a fire when the wind is strong
- ⑤ Do not let children play with matches or lighters
- ⑥ Use electric appliances correctly, and do not have many electrical cords connected to a single socket
- ⑦ Do not put flammable things near the stove.

PHONE

施設名	3月の休館日	電話番号	施設名	3月の休館日	電話番号
みよし市役所(8:30~17:15)	土・日・祝	☎(32)2111	みよし市民病院(8:30~16:00)	土・日・祝	☎(33)3300
サンネット※(10:00~19:00)	火	☎(33)4150	保健センター(8:30~17:15)	土・日・祝	☎(34)5311
サンアート(9:00~21:00)	月(祝日を除く)	☎(32)2000	福祉センター(8:30~17:15)	土・日・祝	☎(34)1588
ふれあい交流館(9:00~21:00)	月	☎(32)2162	生きがいセンター「太陽の家」(8:30~17:15)	土・日・祝	☎(34)1988
中央図書館(9:00~17:00)	月(祝日を除く)、31日(土)	☎(34)3311	さんさんの郷(9:00~17:00)	月	☎(34)6111
歴史民俗資料館(9:00~16:30)	月(祝日を除く)	☎(34)5000	学習交流センター(8:30~17:15)	土・日・祝	☎(33)3441
総合体育館(火曜日~土曜日 9:00~21:00、日 9:00~17:00)	月	☎(34)3131	安心ステーション(9:00~17:00)	土・日・祝	☎(36)8228
三好池カヌーセンター	月	☎(32)8558	勤労青少年ホーム	月	☎(32)3044
(火曜日~土曜日 9:00~19:00、日 9:00~18:00)			(火曜日~土曜日 13:00~21:00、日 9:00~17:00)		
保田ヶ池カヌーポロ競技場管理事務所	月	☎(34)6641	明越会館(受付9:00~17:00)	月	☎(34)3370
(9:00~18:00)			きたよし地区公園管理事務所	月	☎(36)8625
学校給食センター(8:30~17:15)	土・日・祝	☎(32)0100	(受付9:00~17:00)		

※サンネット臨時休業日 5月3日(木)から6日(日)まで…市役所の新庁舎移転による電算システム引っ越しのため
 7月7日(土)から8日(日)まで…住民基本台帳法の改正によるシステムデータ移行作業のため

※広報みよし「お知らせ版」の中からは、外国人の皆さんにもお知らせしたい情報を選び翻訳(ポルトガル語・英語)しています。

ふれあい農園の利用者を募集します

▼問い合わせ先「緑と花のセンター」さんの郷「

☎(34)6111 FAX(34)6161

緑と花のセンターには、気軽に野菜づくりなどを体験できる市民農園があります。

指導員から野菜作りのアドバイスもあり、農業経験のない人でも安心して楽しめます。

▼利用期間 4月1日(日)から平成25年3月31日(日)まで

▼ところ 緑と花のセンター「さんさんの郷」

▼募集区画数 先着で30区画程度(1世帯1区画まで)

▼区画面積 1区画25㎡

▼利用料(年額) 1区画ごとに、市内在住または在勤の人は8,000円、それ以外の人は1万円

▼申し込み 3月10日(土)から15日(木)まで(月曜日を除く)の午前10時から午後3時まで(に、印鑑(認め印)を持参してセンターへ直接



編集後記

▼今号の「まちの話題」に掲載した「大和田博士のお天気講座」の取材に行きました。私は愛知教育大学の卒業生で学生時代、大和田教授の講義を受けていました。約10年ぶりに講義を聞きましたが、昔と変わらず図やデータを用いての分かりやすい説明。大変興味深い話で、写真を撮っていた私もいつの間にか講義にきぎ付けに。特に2月2日に降った大雪のメカニズムの説明では、参加者もうなずいたりメモを取ったりと真剣そのもの頭を使う楽しい取材でした。(中)

▼2月4日、名古屋ドームで開催された「ドームうまいもんワールド」に行きました。会場は全国各地の特産品やご当地料理などが集合し、大盛況。また三河の山里体験プラザにも併設され、豊田市や岡崎市などの特産物を紹介していました。みよし市にも「いいじゃん美人」や今回の「我が家で食育」で紹介した「煮あえ」など、みよしならではの特産物や郷土料理がたくさんあります。みよしならではの物を、たくさんの人に広報を通して紹介していきたいです。(西)